

**Колodки монтажные для реле KIPPRIBOR™  
Тип: PYF-012BE,  
PYF-022BE, PYF-023BE, PYF-122BE**

**Паспорт**



**KIPPRIBOR**

## 1. Общие указания

- 1.1 Паспорт предназначен для ознакомления обслуживающего персонала с основными техническими характеристиками монтажных колодок для промежуточных реле типа PYF-012BE, PYF-022BE, PYF-023BE, PYF-122BE (далее по тексту «изделия»), комплектностью поставки, и гарантийными обязательствами.
- 1.2 Перед эксплуатацией изделия необходимо ознакомиться с руководством по его эксплуатации.
- 1.3 Раздел 9 заполняется изготовителем, раздел 11 заполняется продавцом.

## 2. Наименование изделия

- 2.1 Колодки монтажные для реле, серия PYF.
- 2.2 Таблица модификаций:

Модификация	Описание
PYF-012BE/2	2-ярусная, для реле с 1 переключающим контактом, винтовые зажимы, цвет черный
PYF-012BE/3	3-ярусная, для реле с 1 переключающим контактом, винтовые зажимы, цвет черный
PYF-022BE/2	2-ярусная, для реле с 2 переключающими контактами, винтовые зажимы, цвет черный
PYF-022BE/2WH	2-ярусная, для реле с 2 переключающими контактами, винтовые зажимы, цвет белый
PYF-022BE/2BL	2-ярусная, для реле с 2 переключающими контактами, винтовые зажимы, цвет синий
PYF-023BE/2	2-ярусная, для реле с 2 переключающими контактами, винтовые зажимы, цвет черный
PYF-022BE/3	3-ярусная, для реле с 2 переключающими контактами, винтовые зажимы, цвет черный
PYF-023BE/3	3-ярусная, для реле с 2 переключающими контактами, винтовые зажимы, цвет черный
PYF-122BE/3	3-ярусная, для реле с 2 переключающими контактами, безвинтовые зажимы, цвет черный

## 3. Сведения об изготовителе

- 3.1 Изготовитель: Венжоу Джинхонг Электрикал Эплаенс Ко., ЛТД.
- 3.2 Адрес изготовителя: 325600, КИТАЙ, Джеджанг, Ячин, Ченгдонг Индастриал Зон, 2 Йонсин рoud, №10.

## 4. Назначение и область применения

- 4.1 Изделия предназначены для установки на стандартную DIN-рейку или поверхность 1-контактных и 2-контактных реле промежуточных реле KIPPRIBOR, а также 1-контактных и 2-контактных реле других производителей.
- 4.2 Изделия используются для монтажа реле в системах автоматике. Установка реле в колодку осуществляется методом штепселирования.

## 5. Основные технические характеристики

- 5.1 Таблица основных технических характеристик

Наименование	Значение
Номинальный ток	12 А
Номинальное напряжение	300 VAC
Электрическая прочность изоляции	1200 VAC
Сечение подключаемого проводника	0,5...2,5 мм <sup>2</sup> (PYF-012/022/023) 0,5...1,5 мм <sup>2</sup> (PYF-122)
Тип зажимов	Винтовые (PYF-012/022/023) Безвинтовые (PYF-122)
Температура эксплуатации	-20...+85°С
Ширина колодки	15,7 мм
Масса	≤ 45 г

- 5.2 Более подробные технические характеристики приведены в технической документации на изделие.

## 6. Меры безопасности

- 6.1 Для обеспечения длительной и безопасной эксплуатации изделий, а также для сохранения возможности гарантийного обслуживания необходимо строго соблюдать меры безопасности и рекомендации по монтажу и эксплуатации, изложенные в технической документации.
- 6.2 Изделия являются оборудованием общепромышленного назначения. Они не являются оборудованием медицинского назначения, не являются электрическим оборудованием лифтов и грузовых подъемников, не являются оборудованием оборонного назначения.
- 6.3 Изделия не допускается эксплуатировать во взрывоопасной среде, а также на предприятиях/объектах ВПК и атомной отрасли.

## 7. Транспортировка и хранение

- 7.1 Изделия транспортируют в упаковке всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозок, действующими на соответствующем виде транспорта.
- 7.2 Способы погрузки, разгрузки, а также способы транспортирования и условия хранения у потребителя должны обеспечивать сохранность изделий от механических повреждений.
- 7.3 Срок хранения изделий составляет 24 месяца со дня изготовления. Изделия следует хранить в упаковке предприятия-изготовителя в крытых помещениях, в условиях, исключающих контакт с влагой и при отсутствии в окружающей атмосфере токопроводящей пыли и паров химически активных веществ, вызывающих коррозию металлических частей и повреждение электрической изоляции. Условия хранения I по ГОСТ 15150. Срок службы 5 лет.

## 8. Комплектность

Наименование	Количество
Колодка монтажная для реле PUF-012BE/PYF-022BE/ PYF-023BE/PYF-122BE	1 шт
Паспорт и гарантийный талон*	1 шт

\* - паспорт на бумажном носителе поставляется в комплекте с реле только по предварительному требованию заказчика.

## 9. Свидетельство о приёмке

- 9.1 Колодки монтажные KIPPRIBOR™ серия PUF соответствуют требованиям технического регламента таможенного союза: ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования». Декларация о соответствии ЕАЭС N RU Д-СН.РА01.В.38014/20 от 30.04.2020, действует по 29.04.2025.

Штамп ОТК	Дата выпуска	Серийный номер / номер партии

## 10. Гарантии изготовителя

- 10.1 Предприятие-изготовитель гарантирует работоспособность изделий при соблюдении всех мер безопасности, правил монтажа, эксплуатации, при проведении планового технического обслуживания, а также при работе изделий при номинальных рабочих параметрах, указанных в технической документации на изделие.
- 10.2 Гарантийный срок службы составляет 12 месяцев с даты продажи при условии соблюдения потребителем мер безопасности, правил эксплуатации, транспортировки, хранения, монтажа и при проведении своевременного регулярного планового технического обслуживания.

10.3 В случае выхода изделия из строя в течение гарантийного срока, при соблюдении потребителем правил эксплуатации, транспортировки, хранения и монтажа, а также при наличии заполненной ремонтной карты, предприятие-изготовитель обязуется осуществить его бесплатный ремонт или замену на новое.

С условиями гарантии ознакомлен \_\_\_\_\_

### 11. Сведения о продаже

Отметка продавца	Дата продажи

### 12. Ремонтная карта (заполняется перед отправкой в ремонт)

Наименование организации \_\_\_\_\_

Адрес организации \_\_\_\_\_

Ф.И.О. и телефон контактного лица \_\_\_\_\_

Проявление неисправности  постоянно  периодически

Описание неисправности \_\_\_\_\_

Дата приёма в ремонт: « \_\_\_\_ » \_\_\_\_\_ «20\_\_» г.

#### Адреса сервисных центров:

- При направлении транспортными компаниями:  
656006, Алтайский край, г. Барнаул, ул. Малахова 177Л, Помещение Н10. Тел. 8-800-700-43-53.
- Авторизованные региональные сервисные центры:  
ООО "Техком-Автоматика", 656023, Алтайский край, г. Барнаул, ул. Титова, 9. Тел. +7 (3852) 22-98-68.

**Адрес для почтовых отправлений:** 656023, Алтайский край, г. Барнаул, а/я 317.